**Zeitschrift:** Swiss review: the magazine for the Swiss abroad

**Herausgeber:** Organisation of the Swiss Abroad

**Band:** 24 (1997)

Heft: 1

**Artikel:** What is Switzerland's gastronomic culture? : The kitchen door has

always been open

Autor: Engeler, Urs Paul

**DOI:** https://doi.org/10.5169/seals-906461

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Siehe Rechtliche Hinweise.

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. <u>Voir Informations légales.</u>

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. See Legal notice.

**Download PDF: 28.04.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

# The kitchen door has always been

Swiss national cuisine does not exist. There are innumerable regional specialities. But the cooking trend is foreign. At both stove and table, the style is multicultural.

here can we still find classic Swiss cuisine if not halfway between fashionable Gstaad and remote Lake Lauenen? In Lauenen the explorer will actually find a rösti factory, and he is confronted with a choice between rösti with chili con carne, rösti pizza, rösti burger and other bizarre exotic combinations.

Many of the original recipes have died out, but multicultural dishes based on traditional domestic products are booming. One thing is certain, there has never been a really original Swiss type

Since the Middle Ages, quick adaptation has been the order of the day. Returning mercenaries brought the first foreign recipes back home with them, and the transit land which Switzerland was becoming diligently copied everything that travellers gave them in terms of cooking methods and ingredients. Today half the dining establishments

#### Urs Paul Engeler \*

found in Swiss towns specialise in foreign dishes. Pizzerias and Chinese restaurants abound.

Switzerland simply does not exist in the kitchen. There is of course the great star cook with the international reputation in the person of Frédy Girardet. But, as they work in Crissier near Lausanne, the master and his successor do not produce perfect versions of Berner platte, Basle flour soup, suuri gummeli (potatoes in vinegar sauce) and Aargau carrot tart, but imported French gastron-

There are even two cookbooks by parliamentarians. But both collections of recipes (or rather ideas for eating and drinking) provide evidence more of the modest pretensions of the authors than of the state of cuisine in the country. Swiss cuisine never had to cook for a royal court with heads of state. Swiss cuisine was in the countryside. Every little valley was proud of its own specialities.



A recipe from French-speaking Switzerland

### Papet of Chez Pécoud, Hôtel de Ville, Grandcour

Makes 4 servings

4 liver sausages or Swiss cabbage sausages 800 g leeks 200 g potatoes 3 dl milk 30 g butter

30 g flour 4 cl apple vinegar Salt, pepper

Wash the leeks and cut them into 1 cm pieces. Blanch them in salted water. Peel the potatoes and grate them with a rösti grater. Prepare a roux with the butter and flour, moistening it with the milk. Mix in the vinegar, salt and pepper. Add the grated potatoes and blanched leeks. Simmer 1 hour on low heat. Season to taste.

To prepare the sausages, prick them at each end with a toothpick, then simmer in very hot water for 40 minutes. Serves with a red wine,

example Feu d'Amour,



Chef Gerald Ruchat. (Photos: Georges Surdez)



<sup>\*</sup>Dr. Urs Paul Engeler was previously an editor with the magazine "Facts" and has now rejoined

# open



"Figugegl – fondue is good and brings good cheer". (Photo: Jean-Jacques Ruchti)

There is one dish which has become known throughout the world with the name of Swiss musli. But the fact is that birchermuesli, the very definition of grated natural health food, cannot be taken as a valid expression of Swiss cuisine. It was mere coincidence that Dr. Bircher-Benner developed and marketed it in Switzerland.

### Both international and regional

Swiss cuisine – in so far as it is permitted to use this expression – is at the same time a completely regional and

#### Recipe from Romansh-speaking Switzerland

#### Pizzoccheri alla Livio Tuena, Hôtel Suisse, Poschiavo

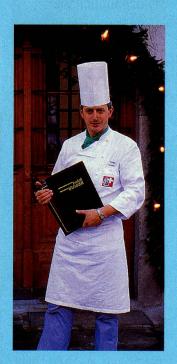
Makes 4 servings

350 g buckwheat flour 150 g white flour 1 egg about 1 dl water 1 tablespoon olive oil salt 160 g hard cheese 80 g parmesan cheese 100 g potatoes 100 g Swiss chard black pepper 200 g butter 1 garlic clove 4 sage leaves

Combine the buckwheat flour and white flour and mix in the salt, oil and egg. Blend the mixture lightly and add lukewarm water until the dough is soft. Peel the potatoes, cut them into 2 cm pieces, and then boil them in salted water. Clean the Swiss chard and cut the white part into 3 cm pieces and the green part into large pieces. Boil separately in salted water. Cut the hard cheese into 1/2 cm pieces. Roll the dough out to a thickness of 2 mm. Cut it into 8 cmwide bands and then each into 1/2 cmwide noodles. Boil these pizzoccheri in a large pan of salted water. When almost cooked, add the Swiss chard and the

already cooked potatoes. Drain, then fill a pyrex dish with alternate layers of the pizzocheri mixture and hard cheese. Sprinkle with the parmesan cheese and freshground black pepper. Scatter bits of butter, garlic and sage over it. Serve with mortadella from Poschiavo, salad and a red wine for example La gatta, Triacca.

Chef Livio Tuena. (Photos: Engadin Press)







completely international phenomenon. create at least some variety. This con-This is not so much a contradiction as cept pervades many Swiss cookbooks. an enormous element of strength. There They are less interested in maintaining is no other country in the world in the gastronomic heritage and original which so many and such diverse in- specialities than in providing instrucfluences have worked on its cuisine and tions for keeping house in a prudent, the customs of its valleys as Switzer- thrifty and careful manner. The main land. The Basle gastronomic authority, features of Swiss cuisine are not specific Hanns U. Christen, concludes that until dishes and blends but are defined by recently it was practically impossible to adjectives such as homely, durable, eat badly in any Swiss restaurant.

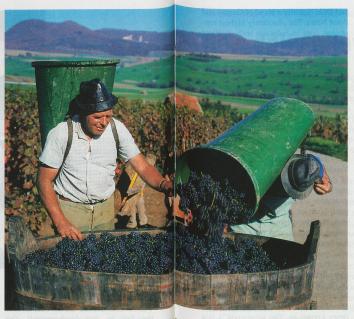
#### The same ingredients

The food tastes good perhaps because The few really national dishes first nightmare of the children seated round is good and brings good cheer". the family table.

In eating, poverty was the mother of invention. The most had to be made of the little you possessed in order to reasonable and healthy.

#### Identity through cheese

the recipes have developed in a country arose from a latter-day necessity: the which was once impoverished. All the fact that surpluses from an oversparse and meagre food had to be used efficient agricultural industry had to be in order to survive - with only the bare exploited. As the cheese mountain minimum thrown away as rubbish: po- grew, marketing strategists made the tatoes again and again, fresh and dried Neuchâtel speciality, fondue, a staple fruit, milk, cheese, chestnuts, barley and for the Swiss of all cantons. Following a innards (in the famous "kuttelsuppe" or highly successful advertising campaign, tripe soup). The "räbebappe" (a parsnip there is now a fondue pot and warmer in mash), either with or without bacon, practically every household. The slogan was until comparatively recently the was typically Swiss: "Figugegl - fondue



Grape-pickers at work: "Wümmet" (vintage In Klettgau. (Photo: Max Baumann)

Swiss wine is often underestimated

# An unknown gem

As if it were not enough that overseas Switzerland and Sweden are often confused, our wines are also largely unknown. And quite wrongly.

viniculture, "The Surprising Wines of Switzerland" by Canadian diplomat John C. Sloan, was published in 1996. This work - available only in English - carries the appropriate subtitle "Switzerland's Best Kept Secret".

It is true that with 15,000 hectares of higher yield) is now well-known. of vineyards (as against 900,000 in France) and an export ratio of about 1%, nationally. The fact that the Chasselas flavour, takes up 40% of Swiss vineyards contributes to the general underestimation of Switzerland's potential to produce quality wine.

Even the indigenous population seem to be unaware of the many-sided facets of their own wine production. Although for decades the Swiss remained true to the elegant Vaudois white wines, the spicy Dôle from Valais and the fruity Blauburgunder from eastern Switzerland, in the last few years consumphe first extensive book on Swiss tion of domestic wines has been falling steadily. This is certainly unjustified,

#### Stefan Zenklusen\*

since the emphasis on quality on the part of Swiss wine-growers (at the expense

But the wine lakes of the 1970s and 1980s are still present in the minds of Swiss wine has a very low profile inter- consumers, and the memory frequently results in a conviction that Italian or grape, widely disregarded as neutral in Australian products give you more for your money.

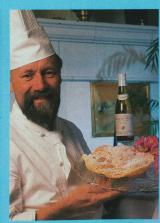
> \*Stefan Zenklusen is an editor with the international wine magazine "Vinum".

## A recipe from German-speaking Switzerland

#### "Chnöiblätze": Carnival biscuits, Moospinte, Münchenbuchsee

400 g flour 3 eggs 20 g sugar 60 g clarified butter 13 g kirsch 20 g cream Icing sugar to dust Makes about 16 biscuits

In a bowl, shape flour into a well. Mix the remaining ingredients thoroughly and place them in the middle of the well. Mix the whole into a smooth dough, pack into a plastic wrap and let rest for about an hour in the refrigerator. Then mould the dough into a sausageshaped roll 3 cm thick and cut into about 16 equal lengths. Roll these out into very thin rounds (0.75 mm).



Oskar Marti, also known as "Chrüter Deep-fry them in oil (e.g. Oski", with his carnival biscuits and peanut oil) at 170°. Drain the sweet white wine he recomthem onto kitchen paper. mends: Grain de Malice, Provins Dust them with icing sugar. Valais. (Photo: Jean-Jacques Ruchti)

Oskar Marti's "Chnöiblätze" recipe suits the time of year, as do all the menus in his restaurant. Visitors to the "Moospinte" in Münchenbuchsee in the Berne countryside get to know a cuisine which combines the fresh vegetables, fruit and herbs available on the day. Driven by fantasy and curiosity, the 50-year old host and head chef creates such crazy dishes as carrot and orange soup with gingerbread spices, monkfish ragout in aniseed sauce and apricots in basil. So he is simply known as "Chrüter Oski" (Herb Oski), in spite of his many honours, publications and TV programmes.



#### A recipe from Ticino

#### Braised beef with Ticino Merlot, La Palma au Lac, Locarno

Ingredients for 10 servings

2.5 kg shoulder of beef, larded 0.5 dl peanut oil 250 g blanched celery stalk

250 g leeks 250 g onions

600 g carrots 120 g tomato purée 1 litre Ticino Merlot wine

1.5 litres water 1.5 litres brown gravy 20 g dried boletus

mushrooms 80 g beef bouillon

Salt, pepper, a little paprika

last since they burn easily and may become bitter). Add the tomato purée. The vegetables will take on the beautiful dark colour of the sauce and at the same time absorb both sweet and sour from

> the purée. Be careful not to let the vegetables burn as they will then taste bitter. Next, add the red wine and, together with the water and the gravy, cook Chef F. Müller. until the mixture (Photos: zvg)

thickens. Add the bouillon cubes. Put in the meat and the Spice the meat with the mushrooms, and cover. Braise slowly to the desired consistency. salt, pepper and paprika, for two to three hours. When the meat is Caution: first test whether and brown it thoroughly cooked, remove, then purée the vege- the sauce is too salty, and if in the peanut oil. Re- tables in a mixer. To test whether the it is bind it with cornflour. move it from the pan and meat is ready, stick a long fork into it, This dish is best served with lightly brown the chop- lift it and shake it lightly. If the meat polenta or mashed potatoes ped vegetables in the falls easily from the fork, it is done. If and a Merlot from the Delea same pan (do the leeks the sauce is too thin, continue cooking it vineyard in Losone.



